

**Prüfbericht 20-0298-CX-GBM-05**  
**zur Erteilung eines Nachtrags zur ECE (E1) 124R- 000844**

**ANLAGE: 9.4**  
 Hersteller: MW Aftermarket Srl

Radtyp: 16605112-58  
 Stand: 12.05.2023



Auto Service

Seite: 1 von 3

**Fahrzeughersteller / Manufacturer : AUDI, SEAT, S.A., SKODA, VOLKSWAGEN**

**Raddaten / Wheel dates:**

Radgröße nach Norm : 6 J X 16 H2 Einpreßtiefe (mm) : 43  
 / Wheel size according to standard : / Off set(mm) :  
 Lochkreis (mm)/Lochzahl : 112/5 Zentrierart : Mittenzentrierung  
 / Hole circle (mm)/number of holes : / centering type : centering fixed

**Technische Daten, Kurzform / Technical dates, short form**

Ausführung	Ausführungsbezeichnung		Mittenloch in mm	Zentrierringwerkstoff	zul. Radlast in kg	zul. Abrollumf. in mm	gültig ab Fertigung datum
	Kennzeichnung Rad	Kennzeichnung Zentrierring					
<i>version</i>	<i>Version name</i>		<i>Centering hole</i>	<i>Centering material</i>	<i>Permissible wheel Load</i>	<i>Permissible rolling Circumference</i>	<i>Valid from Production date</i>
	<i>Wheel identification</i>	<i>Centering identification</i>	(mm)		(kg)	(mm)	
R1-1979	R1-1979	ohne <i>without</i>	57		580	2025	06/17

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

*Prescribed systems in the vehicle must be functioning with the use of the described rim combination.*

**Verwendungsbereich/Fahrzeughersteller / Scope/Vehicle Manufacturer : AUDI**

Befestigungsteile : Kugelbundschrauben M14x1,5, diameter 26 mm

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 140 Nm

*Mounting parts : spherical collar bolt M14x1,5, diameter 26 mm*

*Tightening torque for fixing parts : 140 Nm*

Verkaufsbezeichnung: **Q2, SQ2**

*commercial type:*

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
<i>Vehicle type</i>	<i>Approval</i>	<i>kW</i>	<i>Tires</i>	<i>Restrictions of tires</i>	<i>Restrictions</i>
GA	e1*2007/46*1552*..	85 - 140	205/60R16 205/60R16 M+S		1); 2); 33)

**Fahrzeughersteller / Manufacturer : AUDI, SEAT, S.A., SKODA, VOLKSWAGEN**

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

*Prescribed systems in the vehicle must be functioning with the use of the described rim combination.*

**Verwendungsbereich/Fahrzeughersteller / Scope/Vehicle Manufacturer : SEAT, S.A.**

Befestigungsteile : Kugelbundschrauben M14x1,5, diameter 26 mm

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 140 Nm

*Mounting parts : spherical collar bolt M14x1,5, diameter 26 mm*

**Prüfbericht 20-0298-CX-GBM-05**  
**zur Erteilung eines Nachtrags zur ECE (E1) 124R- 000844**

**ANLAGE: 9.4**  
 Hersteller: MW Aftermarket Srl

Radtyp: 16605112-58  
 Stand: 12.05.2023



Auto Service

Seite: 2 von 3

*Tightening torque for fixing parts* : 140 Nm

Verkaufsbezeichnung: **ATECA, CUPRA ATECA**  
*commercial type:*

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
<i>Vehicle type</i>	<i>Approval</i>	<i>kW</i>	<i>Tires</i>	<i>Restrictions of tires</i>	<i>Restrictions</i>
5FP	e9*2007/46*6394*..	85 - 140	215/60R16		1); 2); 33)
		110 - 140	215/60R16 M+S		
5FP	e9*2007/46*6394*..	85 - 140	215/60R16		1); 2); 33)
			215/60R16 M+S		
			110 - 140	225/60R16	

**Fahrzeughersteller / Manufacturer : AUDI, SEAT, S.A., SKODA, VOLKSWAGEN**

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

*Prescribed systems in the vehicle must be functioning with the use of the described rim combination.*

**Verwendungsbereich/Fahrzeughersteller / Scope/Vehicle Manufacturer : SKODA**

Befestigungsteile : Kugelbundschrauben M14x1,5, diameter 26 mm

*Mounting parts* : *spherical collar bolt M14x1,5, diameter 26 mm*

Verkaufsbezeichnung: **KAROQ**  
*commercial type:*

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen	
<i>Vehicle type</i>	<i>Approval</i>	<i>kW</i>	<i>Tires</i>	<i>Restrictions of tires</i>	<i>Restrictions</i>	
NU	e8*2007/46*0272*..	85 - 110	215/60R16		744; 1); 2); 33)	
			110 - 140	215/60R16 M+S		
				225/60R16		

**Fahrzeughersteller / Manufacturer : AUDI, SEAT, S.A., SKODA, VOLKSWAGEN**

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

*Prescribed systems in the vehicle must be functioning with the use of the described rim combination.*

**Verwendungsbereich/Fahrzeughersteller / Scope/Vehicle Manufacturer : VOLKSWAGEN**

Befestigungsteile : Kugelbundschrauben M14x1,5, diameter 26 mm

*Mounting parts* : *spherical collar bolt M14x1,5, diameter 26 mm*

**Prüfbericht 20-0298-CX-GBM-05**  
**zur Erteilung eines Nachtrags zur ECE (E1) 124R- 000844**

**ANLAGE: 9.4**  
 Hersteller: MW Aftermarket Srl

Radtyp: 16605112-58  
 Stand: 12.05.2023



Auto Service

Seite: 3 von 3

Verkaufsbezeichnung: **T-ROC**  
*commercial type:*

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Vehicle type	Approval	kW	Tires	Restrictions of tires	Restrictions
A1	e13*2007/46*1845*..	85 - 140	205/60R16		744; 1); 2); 33)
			205/60R16 M+S		
			215/60R16		

**Hinweise / Restrictions**

- 744) Das Anzugsmoment der Befestigungsteile der Räder ist der Betriebsanleitung des Fahrzeuges zu entnehmen.

*The tightening torque of the custom wheels' fastening elements is specified in the vehicle's operating manual. Should no tightening torque be specified there, the tightening torque quoted in the expert report shall apply.*

- 1) Einzuhalten sind die Vorgaben des Fahrzeugherstellers gem. WVTA im Bezug auf:
- Serienmäßige Radgröße und Einpreßtiefe
  - Reifengröße mit Betriebskennung (Last und Geschwindigkeitsindex) und Beschränkungen auf Winterreifen (M+S)
  - Auflagen und Einschränkungen sowie die Verwendung von Schneeketten aus der Betriebserlaubnis und Betriebsanleitung.

*To be kept:*

- tyre size with service description (load and speed index) and tyre brand commitments
- as well as limitations to snow tyres (M+S) from the car documents.
- Fixing parts and accessories of the vehicle manufacturer for the corresponding series-wheel.
- requirements and limitations of snow chains from the operating licence and the operation manual.

- 2) Nur zulässig an Fahrzeugausführungen, die serienmäßig Stahlräder verwenden dürfen.

*Only permissible at vehicle models, which are allowed to use steel wheels as standard.*

- 33) Es sind die serienmäßigen Befestigungsteile und das Zubehör des Fahrzeugherstellers für das entsprechende Serienrad zu verwenden. Zum Auswuchten dürfen nur die handelsüblichen Wuchtgewichte für Stahlfelgen zum Einsatz gebracht werden.

*The standard fixing parts and accessories of the vehicle manufacturer for the corresponding series-wheel must be used.*